



MINISTERUL MUNCII  
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE

**CNPP**  
Casa Națională de Pensii Publice  
Casa Județeană de Pensii Caraș-Severin

Nr. înregistrare: 12178 din 19.05.2020

## DECLARAȚIE DE AVERE

Subsemnatul **BORCEAN I. IOAN**, având funcția de **Consilier juridic la C.J.P. Caraș-Severin, Compartimentul Juridic, CNP** cu domiciliul în loc. **jud. Caraș-Severin**, cunoscând prevederile art. 326 din Codul penal privind falsul în declarații, declar pe propria răspundere următoarele:

### I. BUNURI IMOBILE

#### 1. Terenuri

**NOTĂ:** Se vor declara inclusiv cele aflate în alte țări

Adresa sau zona	Categoria *	Anul dobândirii	Suprafața	Cota parte	Modul de dobândire	Titularul <sup>2</sup>
Reșița,	(3)	2008	768 mp	1/2	Vânzare-cumpărare	Soțul și soția

\* Categoriile indicate sunt: (1) agricol; (2) forestier; (3) intravilan; (4) luciu apă; (5) alte categorii de terenuri extravilane, dacă se află în circuitul civil

#### 2. Clădiri

**NOTĂ:** Se vor declara inclusiv cele aflate în alte țări

Adresa sau zona	Categoria *	Anul dobândirii	Suprafața	Cota parte	Modul de dobândire	Titularul <sup>2</sup>
Reșița,	(2)	2008		1/2	Vânzare-cumpărare	Soțul și soția

\* Categoriile indicate sunt: (1) apartament; (2) casă de locuit; (3) casă de vacanță; (4) spații comerciale/ de producție.

- 1) Prin familie se înțelege soțul/soția și copiii aflați în întreținerea acestora.
- 2) La "Titular" se menționează, în cazul bunurilor proprii, numele proprietarului (titularul, soțul/soția, copilul), iar în cazul bunurilor în coproprietate, cota-parte și numele coproprietarilor.

### II. BUNURI MOBILE

#### 1. Autovehicule/autoturisme, tractoare, mașini agricole, șalupe, iahturi și alte mijloace de transport care sunt supuse înmatriculării, potrivit legii

Natura	Marca	Nr. de bucăți	Anul de fabricație	Modul de dobândire
Autoturism	Dacia Logan	1	2011	cumpărare

Casa Județeană de Pensii Caraș-Severin

C.J.P.CS, C.I.F. – 13590850, Str. Traian Lalescu, nr. 27, Caraș-Severin, Reșița, Tel.: +4 0255 224780; Fax.: +4 0255 217397  
www.cjpcaras.ro, juridic.caras@cnpp.ro, office@cjpcaras.ro

Red./Tehnored.- cons. jr. I.B – marți, 19 mai 2020, 13:32:13/ Obiect: declarație de avere/2 exemplare

Conform prevederilor Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor), informațiile referitoare la datele cu caracter personal cuprinse în acest document sunt confidențiale. Acestea sunt destinate exclusiv persoanei/persoanelor menționate ca destinatar/destinatari și altor persoane autorizate să-l primească. Dacă ați primit acest document în mod eronat, vă adresăm rugămintea de a returna documentul primit, expeditorului



2. Bunuri sub formă de metale prețioase, bijuterii, obiecte de artă și de cult, colecții de artă și numismatică, obiecte care fac parte din patrimoniul cultural național sau universal, a căror valoare însumată depășește 5.000 de euro

NOTĂ: Se vor menționa toate bunurile aflate în proprietate, indiferent dacă ele se află sau nu pe teritoriul României la momentul declarării

Descriere sumară	Anul dobândirii	Valoare estimată
-	-	-

### III. BUNURI MOBILE, A CĂROR VALOARE DEPĂȘEȘTE 3.000 DE EURO FIECARE, ȘI BUNURI IMOBILE ÎNSTRĂINATE ÎN ULTIMELE 12 LUNI

Natura bunului înstrăinat	Data înstrăinării	Persoana către care s-a înstrăinat	Forma înstrăinării	Valoarea
-	-	-	-	-

### IV. ACTIVE FINANCIARE

1. Conturi și depozite bancare, fonduri de investiții, forme echivalente de economisire și investire, inclusiv cardurile de credit, dacă valoarea însumată a tuturor acestora depășește 5.000 de euro

NOTĂ: Se vor declara inclusiv cele aflate în bănci sau instituții financiare din străinătate

Instituția care administrează și adresa acesteia	Tipul*	Valuta	Deschis în anul	Sold/valoare la zi
-	-	-	-	-

\* Categoriile indicate sunt: (1) Cont curent sau echivalente (inclusiv card); (2) Depozit bancar sau echivalente; (3) Fonduri de investiții sau echivalente, inclusiv fonduri private de pensii sau alte sisteme cu acumulare (se vor declara cele aferente anului fiscal anterior).

2. Plasamente, investiții directe și împrumuturi acordate, dacă valoarea de piață însumată a tuturor acestora depășește 5.000 de euro

NOTĂ: Se vor declara inclusiv investițiile și participările în străinătate

Emitent titlu/ societatea în care persoana este acționar sau asociat/ beneficiar de împrumut	Tipul*	Număr de titluri/cota de participare	Valoare totală la zi
-	-	-	-

\* Categoriile indicate sunt: (1) hârtii de valoare deținute (titluri de stat, certificate, obligațiuni); (2) acțiuni sau părți sociale în societăți comerciale; (3) împrumuturi acordate în nume personal

3. Alte active producătoare de venituri nete, care însumate depășesc echivalentul a 5.000 de euro pe an: -

NOTĂ: Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate

Casa Județeană de Pensii Caraș-Severin

C.J.P.CS, C.I.F. – 13590850, Str. Traian Lalescu, nr. 27, Caraș-Severin, Reșița, Tel.: +4 0255 224780; Fax.: +4 0255 217397  
www.cjpcaras.ro, juridic.caras@cnpp.ro, office@cjpcaras.ro

Red./Tehnored.- cons. jr. I.B – marți, 19 mai 2020, 13:32:13/ Obiect: declarație de avere/2 exemplare

Conform prevederilor Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor), informațiile referitoare la datele cu caracter personal cuprinse în acest document sunt confidențiale. Acestea sunt destinate exclusiv persoanei/persoanelor menționate ca destinatar/destinatari și altor persoane autorizate să-l primească. Dacă ați primit acest document în mod eronat, vă adresăm rugămintea de a returna documentul primit, expeditorului



#### V. DATORII

Debite, ipoteci, garanții emise în beneficiul unui terț, bunuri achiziționate în sistem leasing și alte asemenea bunuri, dacă valoarea însumată a tuturor acestora depășește 5.000 de euro

*NOTĂ: Se vor declara inclusiv pasivele financiare acumulate în străinătate*

Creditor	Contractat în anul	Scadent la	Valoare
BCR	2016	2021	20.000 lei

VI. Cadouri, servicii sau avantaje primite gratuit sau subvenționate față de valoarea de piață din partea unor persoane, organizații, societăți comerciale, regiilor autonome, companii/societăți naționale sau instituții publice românești sau străine, inclusiv burse, credite, garanții, decontări de cheltuieli, altele decât cele ale angajatorului, a căror valoare individuală depășește 500 de euro\*

Cine a realizat venitul	Sursa venitului: numele, adresa	Serviciu prestat/ Obiectul generator de venit	Venit anual încasat
1.1 Titular			
1.2 Soț/soție			
1.3 Copii			

\* Se exceptează de la declarare cadourile și tratațiile uzuale primite din partea rudelor de gradul I și al II-lea.

VII. Venituri ale declarantului și ale membrilor săi de familie, realizate în ultimul an fiscal încheiat (potrivit art. 41 din Legea nr. 571/2003 privind Codul fiscal, cu modificările și completările ulterioare, actualmente art. 61 din Legea nr. 227/2015 privind Codul fiscal)

*NOTĂ: Se vor declara inclusiv veniturile provenite din străinătate*

Cine a realizat venitul	Sursa venitului: numele, adresă	Serviciu prestat/ Obiectul generator de venit	Venitul anual încasat
1. Venituri din salarii			
1.1 Titular Borcean Ioan	- C.J.P. Caraș-Severin,	Raport de serviciu: 01.01.2019-31.12.2019 (Funcție publică-salariu)	59.454 lei
1.2 Soț/soție Borcean Daniela-Rodica	- C.J.P. Caraș-Severin,	Raport de serviciu: 01.01.2019-31.12.2019 (Funcție publică-salariu)	51.948 lei
1.3 Copii	-	-	-
2. Venituri din activități independente			
1.1 Titular			
1.2 Soț/soție	-	-	-

Casa Județeană de Pensii Caraș-Severin

C.J.P.CS, C.I.F. – 13590850, Str. Traian Lalescu, nr. 27, Caraș-Severin, Reșița, Tel.: +4 0255 224780; Fax.: +4 0255 217397  
www.cjpcaras.ro, juridic.caras@cnpp.ro, office@cjpcaras.ro

Red./Tehnored.- cons. jr. I.B – marți, 19 mai 2020, 13:32:13/ Obiect: declarație de avere/2 exemplare

Conform prevederilor Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor), informațiile referitoare la datele cu caracter personal cuprinse în acest document sunt confidențiale. Acestea sunt destinate exclusiv persoanei/persoanelor menționate ca destinatar/destinatari și altor persoane autorizate să-l primească. Dacă ați primit acest document în mod eronat, vă adresăm rugămintea de a returna documentul primit, expeditorului



3. Venituri din cedarea folosinței bunurilor			
1.1 Titular	-	-	-
1.2 Soț/soție	-	-	-
4. Venituri din investiții			
1.1 Titular	-	-	-
1.2 Soț/soție	-	-	-
Cine a realizat venitul	Sursa venitului: numele, adresă	Serviciu prestat/ Obiectul generator de venit	Venitul anual încasat
5. Venituri din pensii			
1.1 Titular	-	-	-
1.2 Soț/soție	-	-	-
6. Venituri din activități agricole			
1.1 Titular	-	-	-
1.2 Soț/soție	-	-	-
7. Venituri din premii și din jocuri de noroc			
1.1 Titular	-	-	-
1.2 Soț/soție	-	-	-
1.3 Copii	-	-	-
8. Venituri din alte surse			
1.1 Titular	-	-	-
1.2 Soț/soție Borcean Daniela- Rodica			
1.3 Copii Borcean Daniel- Emanuel Borcean Alexandra-Miriam	A.J.P.I.S. Caraș-Severin,	Alocații 2019	3.204 lei

Prezenta declarație constituie act public și răspund potrivit legii penale pentru inexactitatea sau caracterul incomplet al datelor menționate.

**Data completării :**  
**19.05.2020**

**C.J.P.CS, C.I.F. – 13590850, Str. Traian Lalescu, nr. 27, Caraș-Severin, Reșița, Tel.: +4 0255 22**  
**www.cjpcaras.ro, juridic.caras@cnpp.ro, office@cjpcaras.ro**

Red./Tehnored.- cons. jr. I.B – marți, 19 mai 2020, 13:32:13/ Obiect: declarație de avere/2 exemplare

Conform prevederilor Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor), informațiile referitoare la datele cu caracter personal cuprinse în acest document sunt confidențiale. Acestea sunt destinate exclusiv persoanei/persoanelor menționate ca destinatar/destinatari și altor persoane autorizate să-l primească. Dacă ați primit acest document în mod eronat, vă adresăm rugămintea de a returna documentul primit, expeditorului